

Art. 5. Artikel 6 van hetzelfde besluit wordt geschrapt.

Art. 6. De artikelen 7, 8, 9 en 10 worden hernummerd tot 6, 7, 8 en 9.

Art. 7. In artikel 6, het vroegere artikel 7, van hetzelfde besluit, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 5, eerste lid, worden de woorden « Ministerie van Volksgezondheid » vervangen door de woorden « FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu »;

2° in § 6, wordt de eerste zin vervangen als volgt :

« § 6. De hierna vernoemde inlichtingen moeten worden medege-deeld aan het Directoraat-generaal Organisatie Gezondheidszorgvoorzieningen van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu op haar verzoek. »;

3° in § 6, wordt het punt 3° vervangen als volgt :

« 3° het aantal dagen gerealiseerd gedurende het beschouwde dienstjaar, evenals de uitsplitsing van deze dagen per maand, per betalingsinstelling en per categorie van personen, zoals bedoeld in de punten 1° en 2° van artikel 3 van het koninklijk besluit van 10 juli 1990 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van psychiatrische verzorgingstehuizen, te weten de personen met een langdurige en gestabiliseerde psychische stoornis en de mentaal gehandicapten; »;

4° in § 6, wordt het punt 4° vervangen als volgt :

« 4° de inlichtingen met betrekking tot het personeel, waarvan het model zal worden opgesteld, per kalenderjaar, door het Directoraat-generaal Organisatie Gezondheidszorgvoorzieningen, Dienst Boekhouding en beheer ziekenhuizen van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu; ».

Art. 8. Artikel 7, het vroegere artikel 8, van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 7. De beheerders van psychiatrische verzorgingstehuizen gaan binnen de maand in op de vragen naar informatie komende van het Directoraat-generaal Organisatie Gezondheidszorgvoorzieningen van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en delen aan deze de gegevens, documenten en geschriften mee die zij noodzakelijk of nuttig acht voor de uitvoering van dit besluit ».

Art. 9. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 2006.

Art. 10. Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 februari 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

Art. 5. L'article 6 du même arrêté est supprimé.

Art. 6. Les articles 7, 8, 9 et 10 sont renumérotés 6, 7, 8 et 9.

Art. 7. Dans l'article 6, ancien article 7, du même arrêté, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 5, 1^{er} alinéa, les mots « Ministère de la Santé publique » sont remplacés par les mots « SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement »;

2° dans le § 6, la première phrase est remplacée comme suit :

« § 6. Les renseignements visés ci-dessous doivent être communiqués à la Direction générale Organisation des établissements de soins du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement à sa demande. »;

3° dans le § 6, le point 3° est remplacé comme suit :

« 3° le nombre de journées réalisées pendant l'exercice considéré ainsi que la répartition de ces journées par mois, par organisme payeur et par type de personnes reprises aux points 1° et 2° de l'article 3 de l'arrêté royal du 10 juillet 1990 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de soins psychiatriques, à savoir les personnes présentant un trouble psychiatrique chronique stabilisé et les handicapés mentaux; »;

4° dans le § 6, le point 4° est remplacé comme suit :

« 4° les renseignements relatifs au personnel, dont le modèle sera établi, par année civile, par la Direction générale Organisation des établissements de soins, Service Comptabilité et gestion des hôpitaux du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement; ».

Art. 8. L'article 7, ancien article 8, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 7. Les gestionnaires des maisons de soins psychiatriques répondent dans un délai d'un mois aux demandes de renseignements émanant de la Direction générale de l'Organisation des établissements de soins du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement et communiquent à celle-ci les données, documents et écritures qu'elle estime nécessaires ou utiles à l'exécution du présent arrêté ».

Art. 9. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} octobre 2006.

Art. 10. Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 février 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

N. 2008 — 1047

[C — 2008/24140]

29 FEBRUARI 2008. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 juli 1990 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van psychiatrische verzorgingstehuizen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juni 1978 tot wijziging van de wetgeving op de ziekenhuizen en betreffende sommige andere vormen van verzorging, inzonderheid op artikel 5, § 1, vervangen bij het koninklijk besluit nr. 59 van 22 juli 1982 en gewijzigd bij de wet 25 januari 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 juli 1990 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van psychiatrische verzorgingstehuizen, inzonderheid op artikel 39, § 2, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 november 1992;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 18 december 2006;

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

F. 2008 — 1047

[C — 2008/24140]

29 FEVRIER 2008. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 juillet 1990 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de soins psychiatriques

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juin 1978 modifiant la législation sur les hôpitaux et relative à certaines autres formes de dispensation de soins, notamment l'article 5, § 1^{er}, remplacé par l'arrêté royal n° 59 du 22 juillet 1982 et modifié par la loi du 25 janvier 1999;

Vu l'arrêté royal du 10 juillet 1990 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de soins psychiatriques, notamment l'article 39, § 2, modifié par l'arrêté royal du 9 novembre 1992;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 18 décembre 2006;

Gelet op het advies 42.481/3 van de Raad van State, gegeven op 27 maart 2007, met de toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 39, § 2 van het koninklijk besluit van 10 juli 1990 houdende vaststelling van de normen voor de bijzondere erkenning van psychiatrische verzorgingstehuizen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 november 1992, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 2. De personeelsnorm uitgedrukt per 30 psychiatrische verzorgingsbehoevenden bedraagt 12,5 personeelsleden, waarvan maximaal 5 zorgkundigen zijn, en minimum 7,5 een kwalificatie moeten hebben van opvoeder, sociaal assistent, orthopedagoog, ergotherapeut, psycholoog, kinesitherapeut of verpleegkundige, bij voorkeur psychiatrische verpleegkundige. »

Art. 2. Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 februari 2008.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

Vu l'avis 42.481/3 du Conseil d'Etat, donné le 27 mars 2007, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 39, § 2 de l'arrêté royal du 10 juillet 1990 fixant les normes pour l'agrément spécial des maisons de soins psychiatriques, modifié par l'arrêté royal du 9 novembre 1992, est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. La norme de personnel pour 30 patients psychiatriques est 12,5 membres du personnel, dont au maximum 5 membres de personnel soignant, et au minimum 7,5 doivent avoir une qualification comme éducateur, assistant social, orthopédagogue, ergothérapeute, psychologue, kinésithérapeute ou infirmier, par préférence, infirmier psychiatrique. »

Art. 2. Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à le Bruxelles, le 29 février 2008.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

N. 2008 — 1048

[C — 2008/24104]

Interministeriële conferentie. — Aangangsel nr. 2 bij het protocol van 24 mei 2004 gesloten tussen de federale Overheid en de overheden bedoeld in artikelen 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status

Gelet op het protocol gesloten tussen de federale overheid en de overheden bedoeld in artikel 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status;

Gelet op het aangangsel nr. 1 bij het protocol van 24 mei 2004 gesloten tussen de federale Overheid en de overheden bedoeld in artikelen 128, 130 en 135 van de Grondwet, betreffende het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in een persisterende vegetatieve status;

Gelet op het « Eindrapport van het federaal deskundigenplatform gecreëerd in naleving van het protocol van 24 mei 2004 betreffende het gezondheidsbeleid ten aanzien van patiënten in een persisterende vegetatieve status : Een aangepast Zorgnetwerk », van september 2006;

Gelet op het advies van de NRZV m.b.t. de structurele integratie van de proefprojecten inzake het gezondheidsbeleid t.a.v. patiënten in permanent vegetatieve status (PVS) en minimaal responsieve status (MRS) van 14/09/2006;

Gelet op de beslissingen genomen bij de Raad van Ministers van 18 oktober 2006 betreffende de begroting 2007;

Overwegende het belang om voor personen die lijden aan een niet-aangeboren hersenletsel (NAH) en in het bijzonder voor de doelgroep PVS en MRS; aangepaste huisvestingsstructuren en verzorging te organiseren;

Overwegende de positieve evaluatie van het project dat in 2004 is opgesteld, is het belangrijk om het netwerk van zorgen voor de patiënten in PVS en MRS structureel te maken vanaf 1 juli 2007.

Tussen de Federale Overheid enerzijds, en de Vlaamse, Franse en Duitstalige Gemeenschappen, de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie (GGC) en de Franse (FGC) Gemeenschapscommissie van Brussel-Hoofdstad en het Waalse Gewest anderzijds, hierna de deelgebieden genoemd, wordt het volgende overeengekomen :

HOOFDSTUK 1. — *Over het te voeren beleid*

De Federale Staat en de deelgebieden komen overeen om in uitvoering van de beslissingen genomen tijdens de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid op 11 december 2006 samen te werken

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

F. 2008 — 1048

[C — 2008/24104]

Conférence interministérielle. — Avenant n° 2 au protocole du 24 mai 2004 conclu entre le Gouvernement fédéral et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 de la Constitution, concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant

Vu le protocole d'accord du 24 mai 2004, conclu entre l'autorité fédérale et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 et 138 de la Constitution, concernant la politique de santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant;

Vu l'avenant n° 1 au protocole du 24 mai 2004 conclu entre le Gouvernement Fédéral et les autorités visées aux articles 128, 130 et 135 de la Constitution, concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant;

Vu le « Rapport final de la plate-forme nationale d'experts créée en application du protocole du 24 mai 2004 concernant la politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif persistant : Un réseau de soins adapté » — de septembre 2006;

Vu l'avis du CNEH de 14/09/2006 relatif à l'intégration structurelle des projets pilotes en matière de politique de la santé à mener à l'égard des patients en état végétatif permanent (EVP) et en état paucirelationnel (EPR);

Vu les décisions prises lors du Conseil des Ministres du 18 octobre 2006 concernant le budget 2007;

Considérant l'importance d'organiser des structures d'accueil et de soins adaptées aux personnes souffrant de lésions cérébrales non congénitales (LCNC) et plus particulièrement pour les patients EVP et EPR;

Considérant l'évaluation positive du projet établi en 2004, il est important de rendre le réseau de soins pour les patients en EVP et EPR structurel à partir du 1^{er} juillet 2007.

Il est convenu entre l'Etat Fédéral, d'une part et, d'autre part, les Communautés flamande, française et germanophone, les Commissions communautaires commune (COCOM) et française (COCOF) de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne, appelées, ci-après, les entités fédérées, ce qui suit :

CHAPITRE 1^{er}. — *De la politique à mener*

L'état fédéral et les entités fédérées s'accordent, en exécution des décisions prises au cours de la conférence interministérielle Santé publique du 11 décembre 2006, à collaborer en vue de poursuivre la